

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Band:** 95 (1950)  
**Heft:** 2

## Titelseiten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# REVUE MILITAIRE SUISSE

---

Pour la Suisse :  
1 an fr. 12.— ; 6 mois fr. 7.—  
3 mois fr. 4.—

ABONNEMENT

Pour l'Etranger :  
1 an fr. 15.— ; 6 mois fr. 9.—  
3 mois fr. 5.—

Prix du numéro : fr. 1.50

---

RÉDACTION : Colonel-brigadier Roger Masson

ADMINISTRATION : Av. de la Gare 33, Lausanne. Tél. 3 36 33. Chèq. post. II. 5209

---

ANNONCES : Société de l'Annuaire Vaudois S. A., Rue de la Tour 8, Lausanne

---

## Directives de combat dans l'armée américaine

---

### *Note préliminaire du traducteur :*

Nos officiers se préoccupent souvent — à juste titre, puisqu'ils n'ont aucune expérience de la guerre — de savoir si les procédés qu'ils enseignent sont bien conformes aux exigences du combat en général et du combat moderne en particulier. A la cadence prodigieuse à laquelle évolue de nos jours la technique guerrière, ils se demandent parfois non sans quelque inquiétude si les méthodes d'instruction et d'éducation militaires qu'ils emploient conviennent toujours ; si les buts qu'ils s'efforcent d'atteindre dans la formation de leurs soldats ne sont point périmés, ne sont point devenus caducs ; si eux-mêmes ou leurs subordonnés ne commettent point d'oubli, d'erreur ou de négligence dans quelque domaine que ce soit. Ils voudraient connaître s'ils sont dans le vrai, dans le juste ; s'ils doivent persévérer dans la voie qui est la leur aujourd'hui ou s'ils doivent changer de chemin. Car ils n'oublient point la terrible responsabilité qui pèse sur leurs actes. Ils savent que toutes les fautes, sans cesse, se payeront à la guerre au prix fort du sang et — qui sait ? — peut-être au prix de l'ignominieuse défaite.